

Erklärung zum Erhalt des PIN-Briefes

Dichiarazione relativa al ricevimento della lettera contenente il PIN

Name, Vorname

Cognome, Nome

Geburtsdatum

Data di nascita

Geburtsort

Luogo di nascita

Zur Abholung meines beantragten Personalausweises gebe ich folgende Erklärungen ab.

Al ritiro della carta d'identità da me richiesta, dichiaro quanto segue.

1) Ich habe den Brief der Bundesdruckerei mit PIN, PUK und Sperrkennwort ungeöffnet erhalten

Ho ricevuto il PIN, il PUK e la password in busta chiusa dalla tipografia federale di Berlino (Bundesdruckerei)

JA / SI NEIN / NO

Hinweis: Eine Aushändigung des Personalausweises (mit aktivierter eID-Funktion) ist nicht möglich, solange Sie den PIN-Brief nicht erhalten haben. Ggfs muss die eID-Funktion vor Ausgabe deshalb ausgeschaltet werden.

Avviso: Non è consentita la consegna della carta d'identità (con funzione d'identificazione elettronica) senza aver prima ricevuto la lettera contenente il PIN. Eventualmente, la funzione d'identificazione elettronica dovrà essere disattivata prima della consegna del documento.

2) Mir ist bekannt, dass ich die eID-Funktion bei der zuständigen Personalausweisbehörde nachträglich jederzeit ggfs. gegen Gebühr ausschalten bzw. einschalten lassen kann.

Sono a conoscenza di poter sempre richiedere, anche in un secondo momento, l'attivazione o disattivazione della funzione d'identificazione elettronica presso l'Ufficio competente a seguito di relativo pagamento.

3) Den bisherigen Personalausweis (nach altem Muster) möchte ich

La mia precedente carta d'identità (vecchio modello) desidero

abgeben und vernichten lassen
consegnarla e consentirne la distruzione

entwerten lassen und zurückerhalten
riaverla invalidata

Ort, Datum / Luogo, data

Unterschrift / Firma

Bearbeitungsvermerke / Annotazioni d'Ufficio

Erklärung zu PIN-Brief wurde in RK-Pass eingetragen und wird in Archiv des Antrags gescannt